



# Stadt Kelsterbach aktuell

38. Jahrgang

Freitag, den  
19. Januar 2024

Ausgabe 3/2024



Wochenzeitung mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Kelsterbach

## Hohe Auszeichnung für Jürgen Zeller



Jürgen Zeller (l.) wurde von Staatsminister Peter Beuth mit der Freiherr-vom-Stein-Plakette ausgezeichnet, Foto: (sb)

Mit der Freiherr-vom-Stein-Plakette zeichnet das Land Hessen seit dem Jahr 1956 Personen des öffentlichen Lebens aus, die sich in der Kommunalpolitik oder der Kommunalverwaltung im besonderen Maße verdient gemacht haben. In Kelsterbach trifft das nun auch auf Jürgen Zeller zu, der die hohe Auszeichnung - die das Land Hessen nur äußerst sparsam vergibt - dieser Tage erhalten hat. Die Anforderungen an die Erfüllung der Kriterien sind hoch, doch für Jürgen Zeller stellte das keine Hürde dar. Der 1943 geborene Kelsterbacher ist seit Beginn der 1970er Jahre eine der unbestreitbaren Größen der Kelsterbacher jüngeren Vergangenheit, und ist bis heute weiterhin für die Allgemeinheit aktiv. Wie kaum ein Zweiter konnte er die Entwicklung der Stadt Kelsterbach in entscheidendem Maß lenken und mitbestimmen, stets im Konsens mit den drei Bürgermeistern Friedrich Treutel, Erhard Engisch und Manfred Ockel. Zeller überblickt die Entwicklung der Stadt nicht nur politisch, sondern vor allem in seiner Funktion als langjähriger Vorsitzender des Bauausschusses auch planerisch bis ins Detail.

Seit 1972 ist Zeller Mitglied der Kelsterbacher Stadtverordnetenversammlung, leitete von 1972 bis 2011 den Bauausschuss und konnte der infrastrukturellen Entwicklung der Stadt Kelsterbach einen sozialdemokratischen Stempel mit aufdrücken. Dabei lagen dem bekennenden Kelsterbacher Sozialdemokraten die baulichen Interessen der Untermainstädter stets am Herzen. Kelsterbach hat oft enorme bauliche Schritte in Richtung Zukunft gemacht während der zurückliegenden Jahrzehnte, Zeller hat diese stets mit Realitätssinn, Augenmaß und hohem Engagement begleitet. Seine soziale Ader hat Zeller zudem während vieler Jahrzehnte in die Gemeinnützigen Baugenossenschaft Kelsterbach eG (GBK) eingebracht, als Stellvertreter der Aufsichtsratsvorsitzender und dann als Vorsitzender dieses Gremiums seit 2005 wurden in der Summe viele hunderte Wohnungen zu sozial äußerst verträglichen Mieten gebaut. „Die GBK ist der verlängerte Arm der Stadt auf dem Bausektor“, das war und bleibt das für die Menschen der Stadt so fruchtbare Credo der GBK, die angesichts extremer Mietpreisentwicklungen in der Rhein-Main-Region weiterhin ein sozialer Wohnungsanker ist. Aber auch sportlich wusste Zeller stets, was notwendig ist. Er wurde 1963 im Bowling Deutscher Jugendmeister, stand dem Kegelclub „Alle Neun“ lange als Vorsitzender vor, hütete als Vorsitzender des „Dachvereins“ Kegel- und Bowlingverein Kelsterbach (KBVK) von 1969 bis 2014 seinen Sport und sorgte dafür, dass Kelsterbach sportlich in vieler Munde war und ist. Unter Zellers Regie veranstaltete der KBVK zahlreiche Meisterschaften und international angesehene Turniere, wurde die Kegel- und Bowlinganlage in Kelsterbach stets auf einem hohem technischen Niveau gehalten. Zeller hatte sich unter anderem für den Bau und Anpassung der Anlage im Sportpark besonders stark gemacht. Von 1980 bis 1984 wirkte er auch im Hessischen Kegel- und Bowlingverband ehrenamtlich mit. Entscheidend setzte sich Zeller für die Partnerschaft zum Kegelverein in Zagreb (Kroatien) ein, die bis heute besteht. So stark, wie Zeller sich für sein Kelsterbach einsetzte, so

war er auch von einer notwendig kraftvollen Regionalpolitik in der Frankfurter Region überzeugt. Von 1997 bis 2001 gehörte Jürgen Zeller der Verbandskammer des Umlandverbandes Frankfurt (UVF) an, seit 2001 ist er auch in der Nachfolgeorganisation Regionalverband Frankfurt Rhein-Main dabei. Im Umlandbezirk der SPD war Zeller von 1976 bis 1989 Vorstandsmitglied. Hohe Auszeichnungen wurden Jürgen Zeller angetragen, zu nennen sind der Ehrenbrief der Stadt Kelsterbach und 2003 das Verdienstkreuz am Bande des Verdienstordens der Bundesrepublik Deutschland, kurz das Bundesverdienstkreuz. Mit

der Verleihung der Freiherr-vom-Stein-Plakette würdigt das Land Hessen die bis heute andauernden ehrenamtlichen, außerwöhnlichen Verdienste Zellers. „Jürgen Zeller ist aufgrund seines langjährigen Engagements für Kelsterbach ein Glücksfall. Sein Weitblick für die Stadtentwicklung, seine Aktivität in Kelsterbach, sozialen Wohnraum zu schaffen, sein Wirken als langjähriger Vorsitzender des Kegel- und Bowlingvereins aber auch sein Teamgeist und seine Offenheit für neue Entwicklungen haben in Kelsterbach Maßstäbe gesetzt“, sagt Bürgermeister Manfred Ockel. (hb)

## „Ein Stützfeiler der Kommune“

Am Dienstag zeichnete das Land Hessen den Kelsterbacher Stadtverordneten Jürgen Zeller für sein mehr als fünfzig Jahre andauerndes kommunalpolitisches Engagement mit der Freiherr-vom-Stein-Plakette aus. Zwei Tage vor dem Wechsel der Landesregierung war es die letzte Ehrung, die Peter Beuth als hessischer Minister des Inneren und für Sport vornehmen durfte. Er freute sich sehr, dass es noch in seiner Amtszeit geklappt habe, sagte Beuth und er fügte augenzwinkernd hinzu, dass die Tatsache, dass er die Auszeichnung an einen SPDler verleihen dürfe, nichts an seiner Wertschätzung und Anerkennung dessen, was Zeller in über fünf Jahrzehnten geleistet habe, ändere. Beuth dankte auch Bürgermeister Manfred Ockel dafür, dass er daran denke, die Stützen der Kommunalpolitik für eine solche Ehrung vorzuschlagen. Schließlich seien Kommunalpolitiker die direktesten Volksvertreter und trügen eine große Verantwortung für viel Geld und für viel Personal. Nirgendwo in der Politik sei das Zusammenfallen zwischen den Menschen, die davon betroffen sind und vor denen man diese Entscheidungen rechtfertigen muss, direkter als in der Kommunalpolitik. „Menschen wie Jürgen Zeller sind die Stützfeiler ihrer Kommune“, so der Staatsminister. Er hob auch hervor, dass Zeller „ein großes Herz für den Sport“ habe. „Es ist für unsere Gesellschaft sehr wichtig, dass es Menschen gibt, die in einem Verein Verantwortung übernehmen, denn Sport leistet viel für den gesellschaftlichen Zusammenhalt.“

Bevor er Zeller die Freiherr-vom-Stein-Plakette überreichte, richtete Beuth das Wort an dessen Frau Brigitte. Das Land habe sich dagegen entschieden, halbe Orden zu verleihen, aber er sei überzeugt davon, dass sie einen großen Teil der Plakette verdient

habe. Denn ein solches ehrenamtliches Engagement, wie das von Jürgen Zeller, sei ohne Unterstützung der Familie nicht möglich. Dem schloss sich auch Ockel in seiner Laudatio an: „An die Seite einer solchen Persönlichkeit gehört eine starke Frau.“ Sie habe ihrem Mann nicht nur den Rücken freigehalten, sondern sei ihm auch immer eine wichtige Beraterin gewesen. Dafür gelte ihr ein besonderer Dank. An Zeller gerichtet sagte der Bürgermeister, er könne mit Stolz auf sein langes Wirken zurückblicken. „Du hast kontinuierlich mit Deinem Engagement, Deinem Willen und Deiner Offenheit unsere Stadt mitgestaltet und mitgeprägt.“ Dabei habe sich Zeller in all den Jahren seine Neugierde und seine Offenheit auch für neue Ideen und neue Menschen bewahrt, was in der Kommunalpolitik nicht selbstverständlich sei. Der stellvertretende Stadtverordnetenvorsteher Hans-Peter Hamann hob in seiner Gratulation Zellers Gradlinigkeit und Entschlossenheit, dessen Pflicht- und Verantwortungsbewusstsein sowie dessen hohe Kompetenz und Integrationsfähigkeit hervor. Durch diese Eigenschaften habe Zeller seit über 50 Jahren die Arbeit seiner Fraktion und damit wie kein anderer die Beschlüsse der Stadtverordnetenversammlung geprägt.

Lars Laun, Vorstandsvorsitzender der Gemeinnützigen Baugenossenschaft (GBK), deren Aufsichtsrat Zeller seit 2005 vorsitzt, lobte dessen Einsatz für Wohnraum zu fairen Preisen in Kelsterbach. „Für Dich stehen die Menschen im Vordergrund“, so Laun. Und Stadträtin Helga Oehne schlug vor, Zeller eine weitere Auszeichnung zu verleihen: „Du hättest noch eine Ehrung für Dein Durchhaltevermögen verdient.“

**Ambulante Senioren- und Familienpflege**  
**Alexandra Schmuck® e.K.**  
 - **Pflegedienstleitung: Martina Böneke** -   
**Der Mensch steht bei uns im Mittelpunkt**  
 Grund- und Behandlungspflege **Betreuungsleistungen**  
 Hauswirtschaftliche Versorgung **Beratungseinsätze § 37.3 SGB XI**  
 und vieles mehr ...  
 Wir sind Vertragspartner aller Pflegekassen, Krankenkassen und Sozialhilfeträger  
**Rufen Sie uns an – wir beraten Sie sehr gern**  
**Telefon: 06107-9811240**  
 Fax: 06107-9811242  
 Internet: [pflagedienst-kelsterbach.de](http://pflagedienst-kelsterbach.de)  
 email: [hallo@pflagedienst-kelsterbach.de](mailto:hallo@pflagedienst-kelsterbach.de)  
 Unser Büro: Am Hasenpfad 8, 65451 Kelsterbach

Zeller dankte allen Gratulanten für die netten Worte, den rund 40 Gästen, die sich im Gründersaal Atrium versammelt hatten, für ihr Kommen und dem Musikschul-Dozenten Frank Koch für die musikalische Eröffnung der Verleihung. Sein besonderer Dank gelte Bürgermeister Ockel, dem „Hauptinitiator der Ehrung“, sowie Staatsminister Beuth, dass er „auf den letzten Drücker noch einen Sozialdemokraten geehrt hat.“ Sein Antrieb in den letzten fünf Jahrzehnten sei stets gewesen, Politik für die Menschen mitzugestalten. Dies sei ihm und seinen Wegbegleitern in vielerlei Hinsicht gut gelungen, so Zeller. Dennoch blicke er etwas sorgenvoll in die Zukunft, da den Kommunen von Kreis, Land und Bund immer mehr Aufgaben auferlegt würden, ohne dass es eine entsprechende Unterstützung bei deren Finanzierung gebe. Wenn die Kommunen zukünftig nicht besser ausgestattet würden,

würden sie zunehmend fremdbestimmt werden, was gegen alles stünde, wofür sich Freiherr vom Stein eingesetzt habe. Auf seine politischen Nachfolger kämen große Aufgaben zu und er hoffe, dass sie mit Mut und Zuversicht an diese herangehen werden. Doch ganz gleich, ob in Politik oder Sport, Herausforderungen könnten nur gemeinsam gemeistert werden. Deshalb sei er nie ein Einzelkämpfer, sondern stets ein Teamplayer gewesen. So sehe er auch diese Auszeichnung: Gerichtet sei sie persönlich an ihn, doch er möchte sie teilen mit den vielen Menschen, die in den letzten Jahrzehnten den Weg mit ihm gemeinsam gegangen seien. Ganz besonders gelte das für seine Familie. Ohne deren Rückhalt wäre er längst nicht mehr in der Politik tätig, so Zeller. „Nur getragen von Eurer Unterstützung ist es mir heute möglich, diese Auszeichnung entgegenzunehmen.“ (sb)



Bürgermeister Manfred Ockel (l.) gratulierte Jürgen Zeller und dessen Frau Brigitte. Foto: (sb)



Glückwünsche für Jürgen Zeller (2. v. r.) gab es auch von (vlnr.) Günther Widmann (Ehrenvorsitzender GBK), Lars Laun (Vorstandsvorsitzender GBK) und Adil Oyan (Erster Kreisbeigeordneter Kreis GG). Foto: (sb)

## Hilfe bei Demenz für Betroffene und Angehörige

Die Alzheimer- und Demenzerkrankungsgesellschaft aus Rüsselsheim bietet auch im Jahr 2024 ihre Gesprächskreise für Angehörige an. Neu ist jedoch, dass der Gesprächskreis in Kelsterbach nun im Stadtteilzentrum Mandelhain in der Mönchsbachstraße 47 stattfindet, einmal im Monat mittwochs von 16 Uhr bis 18 Uhr. Der nächste Termin ist am 7. Februar. Ein Einstieg ist jederzeit möglich, jeder neue Teilnehmende ist herzlich willkommen. Auch eine persönliche Beratung vor oder nach den Gesprächskreisen ist möglich, betont Regina Drescher, die Beraterin bei der Gesellschaft ist. Dafür müsse man sich jedoch vorab anmelden. Generell ist die Gesellschaft sehr umtriebig und hat für Betroffene wie für Angehörige verschiedene Angebote parat. Dazu gehören Aktivierungsgruppen bei beginnender Demenz, Betreuungsgruppen, Entspannungskurse und Hausbesuche. Was nicht in Kelsterbach stattfindet, kann im nahegelegenen Rüsselsheim besucht werden. Nach dem erfolgreichen Auftakt im vergangenen Jahr wird es auch 2024 wieder das Seniorantzen im Fritz-Treutel-Haus geben. „Der erste Termin steht auch schon fest“, so Drescher. Am Mittwoch, 28. Februar, kön-

nen die Senioren mit und ohne Demenz von 16 Uhr bis 18 Uhr wieder gesellig beisammen sein und das Tanzbein schwingen. „Natürlich wird dabei getanzt“, betont Drescher. „Jeder wie er kann, da waren auch schon die Rollatoren mit auf der Tanzfläche“. Neben Kaltgetränken stehen auch kleine Knabberereien bereit, damit sich jeder zwischendurch stärken kann. Insgesamt sollen fünf Termine bis November stattfinden, die zu gegebener Zeit veröffentlicht werden. Auch ein weiterer Angehörigenabend, wie er letztes Jahr im Haus Weingarten stattfand, ist dieses Jahr wieder denkbar. Hier können Fragen geklärt werden, wie man mit Familienangehörigen umgeht, die im Pflegeheim wohnen und deren Demenz voranschreitet. Auch auf die emotionale Lage der Angehörigen wird hierbei eingegangen. Eine Angehörigenschulung in Präsenz ist für den September in Planung. Diese gibt es mit großem Erfolg auch online, jedoch legt Drescher viel Wert darauf, ebenso eine Schulung vor Ort anzubieten, um die Teilnehmenden besser kennenzulernen. Die erwähnten Hausbesuche bietet die Gesellschaft nach Anmeldung unter Telefon 06142 210373 an. (ana)

## Erweiterte Öffnungszeiten in der Stadt- und Schulbibliothek

Ab sofort erweitert die Stadt- und Schulbibliothek ihr Öffnungszeitenangebot. Nun kann sie auch dienstags bereits am Vormittag von 8 Uhr bis 12 Uhr besucht werden. „Da die Öffnung am Donnerstagsvormittag gut genutzt wird und wir die zusätzlichen Stunden dank des motivierten Teams stemmen können, haben wir uns dazu entschlossen, unser Öffnungszeitenangebot zu erweitern“, sagt Bibliotheksleiterin Meike Betzold. Es gebe viele Menschen,

die besonders gerne in die Bibliothek kämen, wenn nicht so viel Trubel herrsche. „Das sind Senioren, die es schätzen, in Ruhe Zeitung lesen zu können oder die sich zu einer Tasse Kaffee treffen möchten, aber auch Menschen, die im Home-Office arbeiten und dafür einen unserer Arbeitsplätze oder den neuen Ruheraum nutzen“, erklärt Betzold. Auch Familien, die es gerne etwas ruhiger mögen, würden die Vormittage oder auch die „Flüsterstunde“

am Dienstagnachmittag (17 Uhr bis 18 Uhr) sehr schätzen. Für all diese Kelsterbacherinnen und Kelsterbacher solle die Bibliothek von nun an auch Dienstagvormittags ein entspannter, gemütlicher Rückzugsort sein. Daher seien, abgesehen von Besuchen verschiedener KITA-Gruppen, die oft dienstags stattfinden, während der neuen Öffnungszeiten keine zusätzlichen Veranstaltungen geplant, damit kein zusätzlicher Trubel aufkomme. Eine weitere

Änderung gibt es auch für den Donnerstagvormittag: Dort verkürzt sich die Öffnungszeiten von bislang 12.30 Uhr auf 12 Uhr. Somit lauten die neuen Öffnungszeiten der Stadt- und Schulbibliothek ab sofort wie folgt: Montag geschlossen, Dienstag 8 Uhr – 12 Uhr und 14 Uhr – 18 Uhr, Mittwoch 14 Uhr – 18 Uhr, Donnerstag 9.30 Uhr – 12 Uhr und 14 Uhr – 19 Uhr, Freitag 14 Uhr – 18 Uhr. (sb)



Das gesamte Bibliotheks-Team freut sich, Besucher ab sofort auch am Dienstagvormittag empfangen zu können.

Foto: (sb)

**Beschwingt raus  
aus dem Alltag  
Tanzen mit Live-Musik!**



**Mittwoch, 28.02.2024**  
**16.00 - 18.00 Uhr**  
Fritz-Treutel-Haus, Bergstr. 20  
65451 Kelsterbach

Amüsieren Sie sich bei Tanzmusik  
in unbeschwerter Atmosphäre.  
Für die passende Musik  
sorgt Rolf Wittek

Bei Interesse an einem Fahrdienst wenden Sie sich bitte an:  
Rosa Luchini - Tel: 069 20 000 442



Ein Angebot der Alzheimer- und Demenzerkrankungsgesellschaft Rüsselsheim e.V. mit den Kooperationspartnern: Stadt Kelsterbach, Familienzentrum des Caritasverbandes, Alten- und Pflegeheim „Haus Weingarten“, Deutsches Rotes Kreuz, Tagespflege Schon & Jansen, Pflegedienst Schmuck und Wohngemeinschaft Kelsterbach.  
Weitere Informationen: 06142/210373



## Baufortschritt der neuen Karl-Treutel-Schule verfolgen

Seit dieser Woche gibt es einen besonderen Service für alle, die an der Entstehung der neuen Karl-Treutel-Schule (KTS) interessiert sind. An dem Anfang Januar auf dem Baufeld aufgestellten, 30 Meter hohen Baukran wurden von dem ausführenden Generalunternehmer Hochtief Webcams angebracht, die Live-Bilder von den Arbeiten an dem Schulneubau liefern. Neben einer Galerie mit aktuellen Aufnahmen gibt es auch ein Zeitrastervideo zu sehen, das den Baufortschritt eindrucksvoll verdeutlicht. Zu sehen sind die Aufnahmen auf der Seite <https://neubau-kts-kelsterbach.de/>. Dort finden sich auch Neuigkeiten rund um den Neubau, Informationen und Pläne zu dem Projekt sowie die Gewinnerbilder vom Malwettbewerb, an dem im vergangenen Herbst alle Schülerinnen und Schülern der KTS teilgenommen hatten. (sb)



Eine Webcam zeigt ab sofort den Baufortschritt der neuen KTS.

Foto: (Hochtief)

## Musikkurs für Erwachsene mit neuem Zugang zum Musikerlebnis

Mit dem neuen Jahr beginnt an der Musikschule Kelsterbach unter dem Titel „Musik steckt in Dir!“ ein neuer Kurs für Erwachsene. Das Angebot richtet sich an alle, die sich gerne zu Musik bewegen und auch aktiv musizieren möchten. Neben grundlegenden Rhythmusübungen und Bodypercussion sollen auch Koordination und Körperbeherrschung geschult werden. Durch Bewegung und Singen entsteht ein neuer Zugang zum Musikerlebnis, außerdem werden neue Kontakte geknüpft. Der Einstieg in den von Lina Hartmann geleiteten Kurs ist jederzeit möglich, Vorkenntnisse sind nicht notwendig. Der Kurs findet mittwochs von 17.30 Uhr bis 18.15 Uhr in der Alten Schule Kelsterbach statt. Wer Interesse hat, möge sich unter Telefon 06107 773-326 oder per E-Mail an [musikschule@kelsterbach.de](mailto:musikschule@kelsterbach.de) melden. (fis)



## Werner Georgs Lyrikeckchen

### Uff e gut, gesundes „Neues“

Vorbei schon die Silvesternacht,  
wo's gezischt, gepiffe und gekracht,  
pünktlich 0 Uhr, zur Geisterstund  
färbte sich de Himmel bunt.

Eine wahre Farbenpracht,  
konnt mer sehe um Mitternacht,  
die Straße aagefüllt mit Pulverduft,  
von all dem Kram was floch in die Luft.

Die Tradition wird ewich bleiwe,  
mer will beese Geister halt vertreiwe,  
die eim geplacht in de alte Zeit,  
damit die „Neu“ von dene is befreit.

So is de Sinn, es allgemeine Hoffen,  
dass mer se allesamt getroffen,  
bleiwe manche übrich, von den Genosse,  
wern se halt Ende 2024 abgeschosse.

Was aach gilt als alter Brauch,  
mer soll zwische de Jahrn kaa Wäsche wasche auch,  
weil wenn en Geist is in de Wäsch sodann,  
er aam Unheil bringe kann.

War dann die Schießerei vorbei,  
un es kehrt langsam wieder Ruhe ei,  
geht mer hie zu de Nachbersleut,  
wünscht e gut „Neu Jahr“ voller Freud.

Wobei, wenn mer in sich geht,  
denkt: Mer leefst erum wie bleed,  
kreischt: „Prost Neujahr“ ungehemmt,  
aach zu Leut, die mer garnet kennt.

Es wird natürlich net vergesse,  
danach e klaa Rippche mit Kraut zu esse,  
weil des zur Tradition geheert,  
un aam im „Neue“ genuch Geld bescheert.

Doch genuch von dem iwwerliefrte Kram,  
wann was passiert, ob drauße oder dehaam,  
kimmst mer zur Erkenntnis blos:  
Des war kaan Geist, mer is selbst e dappich Oos.

P.S.: Nochmals alles erdenklich Gute und  
beste Gesundheit fürs „Neue Jahr“  
wünscht

Euer Werner



# Einladung

Am **21. Januar** laden wir herzlich zu einem **Neujahrsempfang** mit gleichzeitiger **Gemeindeversammlung** ein.

Er beginnt um **10:00 Uhr** mit einem Gottesdienst in der Christuskirche. Anschließend werden wir einen Rückblick auf das vergangene Jahr werfen und einen Ausblick auf die kommenden Jahre. Dazu gibt es Sekt und einen kleinen Imbiss.

Zum **ersten Mal** feiern die **Christuskirchengemeinde** und die **St.-Martinsgemeinde** diesen Neujahrsempfang gemeinsam, da wir zum **1.1. 2025 fusionieren** werden.

Freuen Sie sich auf eine fröhliche und spannende Veranstaltung.

Die Kirchenvorstände von

St. Martin und Christuskirchengemeinde, Kelsterbach

## Ein Leben für den Arztberuf

Am Neujahrstag feierte Yahia Chichakli seinen 90. Geburtstag, in der vergangenen Woche kam Bürgermeister Manfred Ockel zu Besuch, um namens der Stadt Kelsterbach herzlich zu gratulieren. Vielen Kelsterbacherinnen und Kelsterbachern, insbesondere den Älteren unter ihnen, dürfte der Jubilar persönlich bekannt sein, unterhielt er doch fast zwei Jahrzehnte lang – in den 80er und 90er Jahren – eine große Hausarztpraxis in der Untermainstadt.

Das 90. Lebensjahr zu vollenden ist heutzutage nicht unbedingt außergewöhnlich, wohl aber, in diesem Alter noch berufstätig zu sein, so wie der Mediziner Dr. Chichakli. Der Facharzt für Innere Medizin betreibt noch immer eine Hausarztpraxis in Rüsselsheim. Die Patientinnen und Patienten wissen sowohl seine Expertise als auch seine Menschlichkeit sehr zu schätzen, teilweise kommen sie sogar von weit her – etwa aus Limburg – zu ihm in die Praxis.

Yahia Chichakli stammt aus Syrien, im Jahr 1964 kam er nach Deutschland, zuvor war er vier Jahre in Wien gewesen. In Homburg an der Saar legte er sein Medizin-Examen ab und lernte seine Frau Renate kennen. Ein Sohn und zwei Töchter – sie

wurden später allesamt ebenfalls Mediziner – sowie fünf Enkelkinder komplettierten die Familie.

1980 zogen die Chichaklis nach Kelsterbach, wo sie bis heute wohnen. In seiner Praxis setzte der Hausarzt medizinische Technik auf dem neuesten Stand der damaligen Zeit ein. Anfang 1998 probierte es Chichakli, inzwischen 64 Jahre alt, mit dem Ruhestand. Ein halbes Jahr verbrachte er im spanischen Marbella, um festzustellen, dass die vorgezogene Rente nicht das Richtige war. „Mir ging es schlecht ohne Arbeit, es war ganz schön langweilig“, erzählt der Arzt, der folglich wieder einen Job suchte und fündig wurde: Als Vertretungsarzt in der Justizvollzugsanstalt Weiterstadt war er sechzehn Jahre tätig, ehe er seine jetzige Praxis in Rüsselsheim eröffnete.

Ans Aufhören denkt Yahia Chichakli keineswegs, zumindest nicht, solange er sich die nötige körperliche und geistige Fitness bewahrt. Auch eine berufliche Rückkehr nach Kelsterbach kann sich der Mediziner durchaus vorstellen, sollte er passende Räume für seine Arztpraxis finden. Zu arbeiten, unter Menschen zu sein, ihnen helfen zu können, – das tut Chichakli gut und genauso seinen Patientinnen und Patienten. (wö)



Bürgermeister Manfred Ockel (l.) gratulierte Yahia Chichakli (2.v.l.) zum 90. Geburtstag. Mit ihm freuen sich Ehefrau Renate (2.v.r.) und seine Mitarbeiterin Yamena Baba (r.). Foto: (wö)

## Trommelworkshops an der Musikschule Kelsterbach

Trommeln macht Freude, so einfach ist das!

„Die Welt der Trommeln ist riesig, und die der Rhythmen noch viel größer!“, so die Workshopdozentin Sandra Elischer über ihr Lieblingsinstrument, die afrikanische Trommel.

Auf der afrikanischen Djembe tauchen die Teilnehmerinnen und Teilnehmer gemeinsam in diese riesige Welt ein.

Die Rhythmen werden über das Hören und Spielen vermittelt. Es sind keine Noten- oder Vorkenntnisse erforderlich. Die Djembe ist ideal für das Spielen im Ensemble geeignet und fördert das musikalische Miteinander, hat Kraft und gibt Energie. Elischer vermittelt den Teilnehmerinnen und Teilnehmern wie man diesen Instrumenten verschiedene Töne und Sounds entlockt und welche Techniken und Spielweisen möglich sind.

Zusammen in der Gruppe stehen der Spaß an der Musik und das gemeinsame Erlebnis von Rhythmus und Sound im Vordergrund. Instrumente werden an diesem Tag zur Verfügung gestellt.

**Folgende Workshops werden am Samstag, 3. Februar, angeboten:**  
Trommelworkshop für Jugendliche ab 10 Jahren: 12.30 Uhr – 13.30 Uhr, 9 Euro pro Person

Trommelworkshop für Grundschulkinder (6 - 10 Jahre): 13.45 Uhr – 14.30 Uhr, 7 Euro pro Person

Trommelworkshop für Familien: 14.45 Uhr – 15.45 Uhr, 15 Euro pro Familie

Trommelworkshop für Erwachsene: 16.00 Uhr – 17.30 Uhr, 15 Euro pro Person

Alle Workshops finden in der Alten Schule in der Schulstraße 16 in Kelsterbach statt.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, deswegen ist eine vorherige Anmeldung im Musikschulbüro unter 06107 773-326 oder per Mail an musikschule@kelsterbach.de nötig.

Die Dozentin Sandra Elischer ist Musikerin in afrikanischer und afrobrazilianischer Perkussion und verfügt über eine langjährige Unterrichtserfahrung für Kinder und Erwachsene. 2022 war sie mit dem Ensemble „Acht-Ohren-Trio“ und dem Stück „Oy Oy Emine“ zu Gast in Kelsterbach. (fis)

## Reparatur- und Erzählcafé - „Die Martinsschrauber“



Reparieren statt wegwerfen ist unser Anliegen. Es ist oft gar nicht so schwierig Dinge zu erhalten, statt sie gleich zu entsorgen.

Repariert wird kostenlos. Erforderliche Ersatzteile und Materialien müssen besorgt werden.

Die nächsten Treffen finden  
am Freitag, 26.01.2024  
am Freitag, 23.02.2024  
am Freitag, 22.03.2024  
am Freitag, 26.04.2024

im Sälchen der St. Martinsgemeinde,  
Untergasse Nr. 2 (genau hinter der Kirche)  
in der Zeit von 17.00 bis 19.00 Uhr statt.

Wir freuen uns auf ihre Reparaturen

Die Martinsschrauber.

## BERATUNG IM QUARTIER

EIN ANGEBOT DER STADT KELSTERBACH FÜR ÄLTERE MENSCHEN UND DEREN ANGEHÖRIGE



### 26. Januar 2024

### 10 - 12 Uhr

### Bürgertreff

Auf der Mainhöhe

ATRIUM  
 PFARRGASSE  
 MANDELHAIN  
 MAINHÖHE

**Informationen zu Themen wie:**  
 Häusliche Versorgung; Mahlzeitendienste und Hausnotruf; Pflegeleistungen; Schwerbehindertenrecht; Vorsorgevollmacht sowie Betreuungs- und Patientenverfügung; Altersgerechtes Wohnen; Kulturelle Angebote für Seniorinnen und Senioren u.v.m.

Neutrales und kostenfreies Angebot | Weitere Informationen:  
 Beratungs- und Koordinationsstelle für Altenhilfe der Stadt Kelsterbach  
 unter 06107/773-315 und [www.kelsterbach.de](http://www.kelsterbach.de)

**WITTICH MEDIEN** **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Farbanzeigen fallen auf!

Anzeige online aufgeben  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



## Trommelworkshops

**Samstag, 3. Februar 2024**

**Alte Schule Kelsterbach**



**12:30-13:30 Uhr** Jugendliche, 9 € pro Person (ab 10 Jahren)

**13:45-14:30 Uhr** Grundschulkinder, 7 € pro Kind (6-10 Jahre)

**14:45-15:45 Uhr** Familientrommeln, 15 € pro Familie

**16:00-17:30 Uhr** Erwachsene, 15 € pro Person

Teilnahme nur mit vorheriger Anmeldung unter 06107/773-326 oder [musikschule@kelsterbach.de](mailto:musikschule@kelsterbach.de)

## Sehen und gesehen werden im Straßenverkehr

**Ich seh' Dich nicht, Du siehst mich nicht. Was bei kleinen Kindern und Tieren ein niedliches Spiel ist, ist im Straßenverkehr immens gefährlich. In der aktuellen dunklen Jahreszeit wird es spät hell und früh wieder dunkel. Hinzu kommt, dass viele Menschen im Winter in gedeckten Farben auf die Straße gehen. Von Schwarz über Grau, Olivgrün, Dunkelrot oder Dunkelblau reicht das Farbspektrum der meisten Kleidungsstücke. Doch im Straßenverkehr ist dies im Dunkeln, im Nebel oder bei starkem Regen von Nachteil, denn die Wahrnehmbarkeit tendiert gegen Null und damit werden Fußgänger und Radfahrer auch oft deutlich zu spät gesehen.**

Der ehrenamtliche Radverkehrsbeauftragte der Stadt, Roland Rucker, appelliert an alle Fußgänger und Radfahrer, reflektierende Accessoires an ihrer Kleidung oder den Taschen und Rucksäcken anzubringen. „Dunkelgekleidete Fußgänger werden im Straßenverkehr leider sehr schlecht wahrgenommen. Auch bei Radfahrern besteht dieses Problem, doch da gibt es wenigstens noch das Fahrradlicht, das auf sie aufmerksam macht. Schon kleine reflektierende Details können helfen, im Scheinwerferlicht der Autos von deren Fahrern erkannt zu werden“, so Rucker.

Beim Überqueren des Fußgängerüberwegs im Dämmerlicht, kann dunkle Kleidung schon zur Gefahr werden. Der Deutscher Verkehrssicherheitsrat gibt an, dass dunkelgekleidete Fußgänger erst „ab einem Abstand von rund 25 Metern wahrgenommen werden“. Zum Vergleich: Der Bremsweg eines Autos bei einer Fahrgeschwindigkeit von 50 Stundenkilometern beträgt schon 28 Meter.

### Zahl der tödlichen Unfälle steigt bei Dunkelheit

Vom ADAC veröffentlichte Zahlen zum Jahr 2020 geben an, dass rund die Hälfte der im Straßenverkehr tödlich verunglückten Fußgänger bei Dämmerung oder in der Dunkelheit ums Leben kamen. Zudem reduziere laut ADAC sich bei schlechten Sichtverhältnissen die Sehschärfe. Bei einer Person mit gutem Sehvermögen verringere sich dieses schon um die Hälfte. Das macht es für Autofahrer zusätzlich schwer, Personen im Straßenverkehr wahrzunehmen. Besonders gefährdet sind Kinder aufgrund ihrer geringeren Körpergröße. Hinter oder zwischen Autos, sind sie kaum noch sichtbar. Der ADAC empfiehlt Eltern, beim Kauf eines Schulrucksacks auf die DIN-Norm 58124 zu achten und damit sicherzustellen, dass die Kinder im Straßenverkehr schneller gesehen werden. Besonders hilfreich sei helle Kleidung so der Deutsche Verkehrssicherheitsrat. Aber auch sogenanntes „retroreflektierendes Material“ wirft Lichtstrahlen in die Richtung zurück, aus der sie kommen. Reflektormaterial an Jacken oder Rucksäcken ist daher im Dunkeln besonders gut sichtbar. In einige Kleidungsstücke sind retroreflektierende oder fluoreszierende Materialien bereits eingearbeitet. Nützlich sind auch zusätzliche Reflektorbänder an Armen oder Beinen oder Jacken und Mützen mit Reflektormaterial.“ Neben den genannten Sicherheitsmaßnahmen ist jeder einzelne verantwortlich für seine sichere Teilnahme am Straßenverkehr. Dazu gehört unter anderem, die Straße nur an grünen Fußgängerampeln oder Zebrastreifen zu überqueren, sich nicht zwischen Autos zu stellen, um die Straße zu passieren und lieber einmal mehr nach rechts und links zu schauen.

Die Stadt Kelsterbach möchte ihre Bürgerinnen und Bürger dabei unterstützen, sicher am Straßenverkehr teilzunehmen. Zusammen mit dem Radverkehrsbeauftragten Rucker wurden einige retroreflektierende Anhänger von der Arbeitsgemeinschaft für Nahmobilität in Hessen organisiert und stehen ab der kommenden Woche zur Abholung am Infopoint im Rathaus-Altbau in der Mörfelder Straße 33 bereit. (ana, 121385620 auf Pixabay)



Suchspiel: Wieviel Straßenverkehrsteilnehmer sind erkennbar?

## Meerschweinchen in Not e.V.



Lolli (oben), Ebby (Mitte) und Klara (unten) sind drei wunderbare Meerschweinchen-Damen, die im September 2023 zu Meerschweinchen in Not e.V. kamen und nun gemeinsam in einer privaten Pflegestelle des Vereins auf ein neues Zuhause warten. Die bald dreijährige Ebby und die einjährige Klara sind Menschen gegenüber noch etwas schüchtern, die einjährige Lolli ist eher eine gemütliche und verresene Dame. Alle drei sind sich nun aber einig: 2024 wird es Zeit für ein neues eigenes Zuhause! Und so suchen sie jede für sich (oder bei ausreichend Platz gegebenenfalls auch im Zweier- oder Dreier-team) ein schönes und artgerechtes neues Zuhause mit einem netten

Kastraten und vielleicht noch einer neuen Freundin.

Vermittlungsanfragen für Lolli, Ebby und Klara nehmen die Ehrenamtlichen des Vereins unter [vermittlung@meerschweinchen-in-not.de](mailto:vermittlung@meerschweinchen-in-not.de) oder telefonisch unter 0152 06352625 entgegen (gerne auf die Mailbox sprechen und um Rückruf bitten).

## Stadt- und Schulbibliothek zeigt künstlerische Wortcollagen

Am vergangenen Freitag wurde in der Stadt- und Schulbibliothek eine neue Ausstellung mit dem Titel „Wortcollagen“ eröffnet. Bis zum 16. Februar sind insgesamt 37 Arbeiten von Natalie Ende und Marlene Schulz zu sehen, bei denen das Zusammensetzen ausgeschnittener Wörter zu einem neuen, individuellen Sinnzusammenhang führt. Nach kurzen Begrüßungsworten von Bibliotheksleiterin Meike Betzold, ihrer Stellvertreterin Ramona Wiechmann und Bürgermeister Manfred Ockel gaben die Künstlerinnen den anwesenden Gästen einen kleinen Einblick in ihr Schaffen, bei dem sie seit 2020 Wortcollagen erstellen.

Inspiziert wurden die Frauen, die sich bei einem Schreibworkshop kennengelernt hatten, von einem Besuch einer Ausstellung in Frankfurt, in der Wortbilder der Nobelpreisträgerin Herta Müller zu sehen waren. Müller hat einst über diese Kunstform gesagt, dass „einzelne Wörter eine ganze Geschichte erzählen können.“ Auch Ende und Schulz sind fasziniert davon, was Worte bewegen und verändern können. Das erleben sie regelmäßig, wenn sie sich zum Erstellen neuer Collagen treffen. Diese Zusammenkünfte beginnen in der Regel mit einem ausgedehnten Waldspaziergang in Lorschbach, einem Ortsteil von Hofheim am Taunus, der Wahlheimat von Marlene Schulz. Wenn der Kopf frei ist, setzen sie sich dann hin – Ende auf den Boden und Schulz an einen großen Tisch – und beginnen mit dem Ausschneiden und Zusammensetzen der Collagen. Dabei sind bereits die Auswahl der Wörter und das Ausschneiden wichtige

Bestandteile des kreativen Prozesses. „Wir suchen die Wörter und die Wörter finden uns“, so die Künstlerinnen. „Manchmal suchen wir ein bestimmtes Wort und dann stolpern wir über ein anderes.“ Da könne es durchaus vorkommen, dass eine Idee, die sie im Kopf haben, durch ein einzelnes Wort in eine ganz andere Richtung gelenkt werde oder eine größere Tiefe erhalte, als es zunächst geplant war. Es komme aber auch vor, dass in dem Prozess des Zusammensetzens ganz neue Wortkreationen wie „Wundermut“ entstehen. Auch wenn sie jede für sich mit den Collagen beginnen, sei der letzte Schliff, der durch einen gegenseitigen Austausch stattfindet, für beide sehr wichtig. Erst die Anregungen der jeweils anderen und das damit einhergehende Ergänzen oder Austauschen der Collagen bringe ein stimmiges Ergebnis. An die Gäste am Eröffnungsabend der Werkschau und alle, die sich die Collagen in den kommenden Wochen ansehen werden gerichtet, sagten Ende und Schulz: „Wir freuen uns, wenn sie durch die Wörter berührt werden und ganz eigene Assoziationen mit den einzelnen Collagen entwickeln.“ Ockel bezeichnete die Ausstellung als ein schönes Beispiel für das vielseitige Programmangebot in der Stadt- und Schulbibliothek. Er dankte Betzold und ihrem Team dafür, dass sie immer wieder Veranstaltungen böten, bei denen für jedes Alter und jeden Geschmack etwas dabei sei. Ein Überblick über die Angebote für Kinder, Jugendliche und Erwachsene findet sich auf der Homepage der Bibliothek unter [stadtbibliothek-kelsterbach.de](http://stadtbibliothek-kelsterbach.de) (sb)



(v.l.) Bürgermeister Manfred Ockel ließ sich von Natalie Ende und Marlene Schulz die Wortcollagen zeigen. Foto: (ka)



Eine von 37 ausgestellten Wortcollagen.

Foto: (sb)

Geschäftsanzeigen online aufgeben  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

## Karnevalistischer Seniorennachmittag

An Fasnachtsdienstag, da is ebbes los: Senioren feiern Karneval – ganz famos! Ins Treutelhaus lädt die Stadt sie all ein, um bei frohen Stunden dabei zu sein.

Vier Euro kostet der Eintritt, wie bekannt, dafür wird geboten allerhand: Zwei Kreppel, Unterhaltung, Kaffee ohne End, Apfelwein, Wasser, Limo als Zusatzgetränk.

Um 15.03 Uhr startet das Programm, um 14.30 Uhr war der Einlass schon dran, die Tische eingedeckt mit Teller und Tasse, auf jedem Teller zwei Kreppel zum Fasse.

Der Kaffee wird am Sitzplatz serviert, da wird nicht im Saal hin und her marschiert, Sie werden bedient wie die Fürsten von Hessen, nur die Kreppel müsst Ihr halt selber essen.

Zwei Büttreden stehen an, der Musiker hat ein kleines Extra-Programm, Fasnachtslieder werden Sie erfreuen, wer den Mittag versäumt, wird es bereuen.

Der Kartenvorverkauf beginnt am Freitag, 19. Januar, am Info-Point im Rathaus-Altbau. Dort sind die Karten bis Montag, 12. Februar, erhältlich, am Veranstaltungstag ab 14 Uhr an der Tageskasse. Das Kulturamt der Stadt Kelsterbach freut sich, Sie am Kreppelnachmittag begrüßen zu dürfen.



# KARNEVALISTISCHER SENIORENNACHMITTAG



- KREPPEL, KAFFEE & GETRÄNKE
- MUSIKUNTERHALTUNG / BÜTTENREDEN
- AUFTRITT DER ZAPPELFÜSSE

**DIENSTAG 13. FEBRUAR**  
**15:00 UHR / EINTRITT: 4,00€**

**ADRESSE:**  
BÜRGERSAAL (FRITZ-TREUTEL-HAUS)  
BERGSTRASSE 20 KELSTERBACH

**DIE KARTEN SIND AB SOFORT AM INFO-POINT, RATHAUS ALTBAU, ZU DEN OFFIZIELLEN ÖFFNUNGSZEITEN ERHÄLTlich.**

## Wertstoffhof nur vom Taubengrund aus erreichbar

In der Straße Am Südpark wird seit vergangem Herbst eine neue Wasserleitung gebaut. Am Montag, 22. Januar, beginnen die Arbeiten im letzten Teilabschnitt, der vom Wertstoffhof bis zum Einmündungsbereich Südliche Ringstraße reicht und ausschließlich in dieser Fahrtrichtung befahren werden darf. Umgekehrt, vom Edeka-Kreisel aus, ist die Zufahrt in die Straße Am Südpark für jeglichen Verkehr gesperrt.

Das bedeutet, dass sämtliche Anlieger der Straße Am Südpark – zum Beispiel das Parkhaus Platzhirsch und der Wertstoffhof – ausschließlich vom Taubengrund aus angefahren werden können. Die Umleitung über Südliche Ringstraße und Mörfelder Straße ist mit Schildern ausgewiesen.

Die Bauzeit beträgt voraussichtlich vier Wochen, bis Freitag, 16. Februar.

Die Buslinie 82 (Rauheim – Kelsterbach – Frankfurt Flughafen Terminal 1) wird wegen der Baustelle ab Montag, 22. Januar, Betriebsbeginn, in Fahrtrichtung Rauheim bis auf Weiteres über die Südliche Ringstraße und die Mörfelder Straße umgeleitet. In dieser Fahrtrichtung entfallen die Positionen der Haltestellen „Am Grünen Weg“ und „Flughafenstraße“. Ersatzweise wird die Haltestelle „Im Taubengrund“ angedient.

In Fahrtrichtung Flughafen verkehrt die Linie 82 regulär. Das On-Demand-Shuttle SiGGi dient die Haltestellen „Am Grünen Weg“ und „Flughafenstraße“ an.

Nähere Informationen zu dieser Umleitung sind über die RMV-Mobilitätszentrale Groß-Gerau, Jahnstraße 1, Telefon 06152 84777 erhältlich. (wö)

## Aktuelles aus der Stadt- und Schulbibliothek

### Offene Kunstwerkstatt am Freitag, 19. Januar, 15.30 Uhr

Das Lernstudio wird zur Künstlerwerkstatt umgebaut, wechselnde Projekte für Jungen und Mädchen ab sechs Jahren angeboten. Ohne Voranmeldung.

### Mit Papa in der Bibliothek am Samstag, 20. Januar, 9 Uhr bis 12 Uhr

Gemeinsam können Papis mit ihren Kindern Spielboxen entdecken und in Büchern schmökern. Dazu gibt es leckere Brötchen und den alljährlichen Väter-Vorlesewettbewerb.

### Flüsterstunde am Dienstag, 23. Januar, 17 Uhr

Während der Flüsterstunde gilt es, besonders leise zu sein und auf Lesende, Ruhesuchende und Lernende Rücksicht zu nehmen.

### Gamingzeit am Mittwoch, 24. Januar, 16 Uhr

Kinder ab acht Jahren können gemeinsam mit Freunden an der Switch-Konsole oder mit der Playstation zocken und neue Spiele kennenlernen. Es gibt Zeitkarten.

### Offene Krabbelgruppe am Donnerstag, 25. Januar, 10 Uhr

Eltern treffen sich mit ihren Kindern zum Spielen, Krabbeln, Lesen und Austauschen. Mit Voranmeldung in der Bibliothek.

### Wortcollagen selbst gestalten am Freitag, 26. Januar, 19 Uhr

Aus Anlass der aktuellen Ausstellung geben die beiden Künstlerinnen Hilfestellung und Tipps, wie die Teilnehmerinnen und Teilnehmer selbst kreative und poetische Wortcollagen erstellen können. Das Bibliotheksteam hält eine Auswahl an alten Zeitschriften zum Ausschneiden und Wörtersammeln bereit. Gerne können die Teilnehmer auch eigene Zeitschriften mitbringen. Eintrittskarten gibt es für fünf Euro in der Bibliothek.

### Mein erster Sparplan am Mittwoch, 7. Februar, 15 Uhr

Workshop mit der Familienfinanzberaterin Heike Hartung für Kinder von fünf bis acht Jahren mit Begleitung. Es geht um Taschengeld, erstes Sparen, aber auch um die Absicherung der Kinder für die Zukunft. Freikarten gibt es in der Bibliothek.

### Vortrag Nützlinge und ökologisches Gleichgewicht am Mittwoch, 21. Februar, 19.30 Uhr

Die Welt im Garten: Welches Tier frisst was? Welche Aufgabe hat welches Insekt? Welche Pflanzen eignen sich besonders zur Vogel- oder Bienenbeobachtung? Und wie fügen sich alle Tiere und Pflanzen im Garten zu einem einzigartigen Ökosystem zusammen? Cynthia Nagel ist begeisterte Gärtnerin mit großem Interesse an Pflanzen und Tieren. Sie zeigt am Beispiel ihres eigenen Gartens, wie man Lebensraum für Insekten gestaltet. Eintrittskarten gibt es für sieben Euro in der Bibliothek.

### Ausstellung Wortcollagen

Natalie Ende und Marlene Schulz arbeiten mit Wortcollagen, die durch zufälliges, intuitives Ausschneiden und Sammeln von Wörtern aus Zeitschriften entstehen. Beim Neuzusammensetzen ergeben sich neue Sinnzusammenhänge und Wortkreationen, die genug Raum bieten für die Betrachter, um eigene Themen und Bezüge darin zu entdecken.

Die Ausstellung kann bis zum 16. Februar besichtigt werden.

Die Bibliothek ist unter Telefon 06107-773-555 und per E-Mail an [stadtbibliothek@kelsterbach.de](mailto:stadtbibliothek@kelsterbach.de) erreichbar. Infos gibt es auch auf [www.stadtbibliothek-kelsterbach.de](http://www.stadtbibliothek-kelsterbach.de), [www.facebook.com/Bibliothek-Kelsterbach](https://www.facebook.com/Bibliothek-Kelsterbach) und auf [www.instagram.com/bibliothek\\_kelsterbach](https://www.instagram.com/bibliothek_kelsterbach). (rw)

**Filmabend**  
am 26. 01. 2024 ab 17 Uhr

Die Kostenfreie Eintrittskarten gibt es ab dem 22.01 bei uns im Stadtteilzentrum Mandelhain

Wir bieten eine SnackBar an:  
Durstlöscher  
Chips  
Popcorn

Die Snacks werden verkauft!  
Hier bei uns im Mandelhain  
Mönchbruchstr.47  
Kelsterbach

Kontakt:  
Sara.Bouhouchi-Gouhar@cv-offenbach.de

caritas in Kelsterbach CARITASVERBAND Offenbach/Main e.V. Mehr Generationen Haus

## Aus der Arbeit der Polizei

### Krimineller bricht in Wäscherei ein

Ein Krimineller hatte es in der Nacht zum Freitag (12.01.) auf die Räume eines Betriebes für Textilpflege und Wäscherei in der Ringstraße abgesehen. Ersten Erkenntnissen zufolge verschaffte er sich gewaltsam Zutritt in das Firmengebäude. Nach derzeitigem Ermittlungsstand erbeutete der Einbrecher Geld und Bekleidung. Er wurde bei seiner Flucht vom Tatort gegen 5.30 Uhr von einer Zeugin beobachtet. Die Ermittler wenden sich nun mit folgenden Fragen an die Bevölkerung: Wer hat zur angegebenen Tatzeit sowie rund um den Tatort verdächtige Personen oder Fahrzeuge gesehen? Unter der Rufnummer 06142/6960 ist das Kommissariat 21/22 in Rüsselsheim für alle sachdienlichen Hinweise zu erreichen.

### Fahrzeug aufgebrochen und geplündert

Ein auf einem Parkplatz in der Kirschenallee geparkter BMW, geriet in der Nacht zum Dienstag (16.01.) in das Visier von Kriminellen. Die Täter verschafften sich gewaltsam Zugang in den Fahrzeuginnenraum. Anschließend bauten sie aus dem Auto diverse Instrumente, wie Navigationssystem, Radio, Tacho und das Lenkrad aus. Zudem wurden an dem BMW die Scheinwerfer entwendet. Die Diebe flüchteten unerkannt mit der Beute vom Tatort. Der Schaden beträgt mehrere tausend Euro.

Hinweise werden erbeten an die Kriminalpolizei in Rüsselsheim (Kommissariat 21/22) unter der Telefonnummer 06142/6960. (ots)

### Ende des amtlichen Teils

## Schulen / Bildung / Soziales

### Junge VHS - Das Programm für Kinder, Jugendliche und Familien

Bei der „Jungen VHS“ an der Kreisvolkshochschule Groß-Gerau können sich Kinder und Jugendliche ausprobieren, Neues lernen und vor allem Spaß haben. Von Bewegung und Entspannung über Erlebnisse in der Natur, vom Kreativ-Sein über Leckereien aus der Küche bis hin zur Unterstützung für den Schulalltag finden junge Teilnehmende hier viele Kurse. Unter dem Motto „Schwimmen macht Spaß und ist lebenswichtig“ starten im Februar und April zahlreiche Kinder-Schwimmkurse im Groß-Gerauer Hallenbad - aufgeteilt in die Altersgruppe 5 bis 6 Jahre und 6 bis 8 Jahre. Die beliebten Kochkurse „Kinder an den Herd“, „Nudeln selber machen“ und „Fruchtige Smoothies“ haben mittlerweile einen festen Platz im Programm und werden in diesem Semester durch die „Retterküche für Kids“ ergänzt. Hier lernen Kinder, neben dem Zubereiten von Speisen, den nachhaltigen Umgang mit Lebensmitteln. Der neue (Groß)Eltern-Kind-Kurs „Käse und Brötchen selbst gemacht“ bietet Eltern, Großeltern oder anderen Bezugspersonen die Möglichkeit, mit den Kindern wertvolle Zeit zu verbringen und außerhalb des Alltags neue Dinge zu erlernen. Kinder von 7 bis 10 Jahre können ihren Schnitzführerschein im „Schnitz-Kidz-Kurs“ absolvieren oder an einem Bogenbaukurs teilnehmen. Kreativität, Assoziationsfähigkeit und Fantasie werden in den „Clownkursen“ geweckt und unterstützt.

Unterstützend für den Schulalltag werden „Zehn-Finger-Schreiben am PC“ für Schüler\*innen ab der 5. Klasse, ein Grundbildungskurs für Mathe in der 8. und 9. Klasse sowie ein Spanischkurs für Grundschul-kinder angeboten. Der neue „LernStar Club“ ist ein Power-Workshop rund ums Lernen und steht für Kinder der Klassen 4 zur Vorbereitung auf die weiterführende Schule und auch für Kinder der Klassen 5 bis 9 zur Verfügung.

Alle Kursdetails und noch weitere Angebote sind immer aktuell unter [www.kvhs.de/junge-vhs](http://www.kvhs.de/junge-vhs) zu finden. Anmeldungen sind ebenfalls direkt über die Homepage möglich, sowie per Telefon (06152 1870-0) oder E-Mail ([info@kvhs.de](mailto:info@kvhs.de)).

## Sportnachrichten

### Ball-Spiel-Club 47 Kelsterbach e.V. – Veranstaltungen

Die Vorbereitungen laufen! Der BSC 1947 Kelsterbach lädt am **Samstag den 10.02.2024** zur **Faschingsparty** im **Bürgerhaus Kelsterbach** ein. Einlass ist ab 19:11 Uhr. Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf (10€) bei Foto Handl, Deniz Markt und in der Gaststätte Dickwurz. Um Verkleidung wird gebeten! Mit dreifachem „Helau“ freut sich der BSC auf Ihren Besuch.

BSC 1947 Kelsterbach e.V.

früh KOLSCH

Die große

**Faschingsparty**  
in Kelsterbach

Wann: **Samstag, den 10.02.2024**  
Wo: **Fritz-Treutel-Haus (Bürgerhaus)**  
Uhrzeit: **Einlass ab 19:11 Uhr**

Was: **Original Früh Kolsch, Sekt, Hütchen, Cocktails, jede Menge Spaß und gute Musik**

Eintritt: **12 € an der Abendkasse**  
**10 € im Vorverkauf**

Vorverkauf: **Foto HANDL (Mörfelder Straße 17)**  
**Dickwurz (Potsdamer Weg 1)**  
**Deniz Markt (Mainstraße 45A)**

Um Verkleidung wird gebeten!!!!!!

### Viktoria Kelsterbach

#### Gelungener Auftritt beim Offensivcup

Beim prestigeträchtigen Offensivcup in der Kriftler Kreissporthalle erreichte die Viktoria das Viertelfinale und unterlag dort dem Gruppenligisten Germania Okriftel äußerst unglücklich mit 0:1.

Im ersten Gruppenspiel traf man auf den FC Eddersheim, der mit einer jungen Mannschaft bestehend aus Hessen- und Gruppenligakaderspielern antrat. Die Mannschaft des Trainerteams Demiroglou / Schmidt erwischte einen Traumstart und führte nach fünf Minuten nach Toren von Kleiner und Conradi mit 2:0. In der Folge verteidigte die Viktoria diszipliniert, kassierte aber nach neun Minuten den Anschlusstreffer. Kurz vor Ende der 15-minütigen Spielzeit bot sich Arizoy die Chance auf den dritten Viktoria-Treffer, doch er scheiterte am Torwart der Eddersheimer. Acht Sekunden vor der Schlussirene kassierte man doch noch den Ausgleich. Dennoch trotzte man dem Favoriten ein verdientes Remis ab und wahrte somit die Möglichkeit auf das Weiterkommen in der sogenannten „Hammergruppe“.

Im zweiten Spiel der Gruppe A setzte sich Eddersheim gegen Vorjahressieger VfB Unterliederbach, Eddersheim mit 5:4 durch. Die Ausgangslage für die Viktoria war somit klar. Verliert man das abschließende Gruppenspiel gegen Unterliederbach nicht, stünde man überraschenderweise im Viertelfinale. Folglich warfen die Viktoria-Schützlinge alles in Waagschale und boten einen klasse Auftritt. Rüdinger erzielte nach sieben Minuten den Führungstreffer, Klein erhöhte nach rund zehn Minuten. Selbst eine zwei minütige Zeitstrafe für Rüdinger brachte die Viktoria nicht aus dem Konzept. Im Gegenteil. In Unterzahl (drei Feldspieler) erhöhte Brämer gar auf 3:0. Für den Titelverteidiger konnte Caner Yesil nur noch verkürzen, ehe Kara noch eine Zeitstrafe erhielt. Somit siegte der Tabellenführer der KOL verdient und zog sogar als Gruppensieger und auch als einzige klassentiefere Mannschaft unterhalb der Gruppenliga ins Viertelfinale ein. Dort bekam man es mit Germania Okriftel zu tun, die eher schmeichelhaft die Runde der letzten Acht erreicht hatten. In einer ausgeglichenen Begegnung spielte die Viktoria erneut stark auf und verteidigte diszipliniert. Doch vorne konnten die wenigen sich bietenden Möglichkeiten von Conradi oder Brämer leider nicht genutzt werden. Erneut in der letzten Minute kassierte man nach einer Unachtsamkeit den bitteren 0:1 Treffer durch Siewe Nana, von dem man sich nicht mehr erholen konnte. So schied die Viktoria zwar unglücklich aus, übertraf aber sämtliche Erwartungen und konnte erhobenen Hauptes die Kreissporthalle verlassen. Turniersieger wurde der FC Eddersheim nach Neunmeterschießen gegen die TuS Hornau.

**Kader:** Groß, Kieweg – Siegfanz, Rüdinger, Mihaylov, Azzouzi, Arizoy, Kleiner, Conradi, Klein, Brämer

**Vorschau:** Die erste reguläre Vorbereitungswoche beschließt die Erste mit einem Testspiel am Sonntag um 12 Uhr im Sportpark gegen Königstein.

## Angebote der Caritas

Filmabend - Kino für alle  
26.01.2024 / 18 Uhr  
Stadtteilzentrum Mandelhain,  
mit Anmeldung, mit Kartenvorverkauf

Nähen für Erwachsene mit Hannalinen  
16.02.2024 / ab 16 Uhr,  
ca. 2 Stunden  
Stadtteilzentrum Mandelhain  
mit Anmeldung, Beitrag 8 €

Selbstbehauptung Kurs  
3-4 Klasse  
24.02.2024 / 10-14 Uhr  
mit Anmeldung, Beitrag 25 €

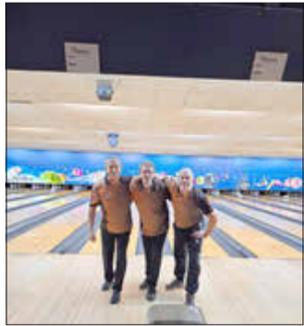
Anmeldung und weitere Infos unter:  
[caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de](mailto:caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de)



Gut informiert durch Ihr  
Amts- oder Mitteilungsblatt!  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

## BV 22 Kelsterbach - Hessenmeisterschaften Senioren-Team

Am 13.01. und 14.01.2024 fand die Hessenmeisterschaft Senioren-Team auf den Bahnen in Wiesbaden und Eschersheim statt. Pro Team, bestehend aus drei Spielern, mussten in der Vorrunde zwölf Spiele gespielt werden. Der Vertreter des Vereins BV 22 Kelsterbach war Jonny Hochhaus. Er spielte zusammen mit Mark Wright und Michael Reich vom Verein BSC Bensheim 08. Das Team schlug sich sehr gut in der Vorrunde und spielte 2224 Pins. Sie belegten den fünften Platz und hatten gute Aussichten aufs Treppchen.



In der Zwischenrunde in Eschersheim lief es leider nicht so wie gedacht. Auf einer, bekannt schwierigen Bahn kamen sie nicht über 2063 Pins und verpassten das Finale der besten sechs Teams. Am Ende hieß es Platz 10 der Altersklasse Senioren A. Jetzt heißt es weiter trainieren und die Vorbereitung für die Liga aufnehmen, die bereits am 21.01.2024 mit dem fünften Spieltag weitergeht. (dm)

## Bowlingverein Kelsterbach Gold und Silber bei Hessischen Meisterschaften.

Ein erfolgreiches Wochenende hatte die Damen und Herren bei den Hessischen Meisterschaften der Senioren im Team. Die Damen mit P. Duplois-Laun, Agnes Reuter, Christine Viel und Ursula Heuckerth hatten im Vorlauf in Wiesbaden mit 1917 Pins einen schwachen Start in den Wettbewerb und waren nur auf Platz 3. Am zweiten Tag in Eschersheim waren die Spielerinnen gleich vom ersten Spiel an hellwach, mit einer Serie von 2159 Pins konnte sie den Rückstand aufholen und die Führung übernehmen. Ein Kopf an Kopf Rennen gab es dann mit dem Team ABV/Blau Gelb das sich im Finale erst entschieden. Mit 5 Pins Vorsprung nach dem letzten Frame. Damit sicherte sich das Damenteam des BV Kelsterbach den Hessenmeister Titel bei den Seniorinnen B und ist für die Deutschen Meisterschaften in München qualifiziert.

Bei den Herren der Senioren C gab in dieser schwach besetzten Klasse einen 2. Platz für Werner Laun mit W. Reuter und J. Tezak vom BV Darmstadt. Auch hier bedeutete das die Teilnahme bei den Deutschen Meisterschaften in München.

Wer mit den erfolgreichen Spielern des BV Kelsterbach ein kostenloses Schnuppertraining machen möchte, ist herzlichst dazu eingeladen am Training Dienstag und Donnerstag ab 18:00 Uhr teilzunehmen. Weitere Informationen gibt es auf <https://bv-kelsterbach.de>

## Notfalldienste

### Notfalldienste vom 19. bis zum 26. Januar

(Alle Angaben ohne Gewähr) (sb)

#### Notrufe

**Polizei: 110 - Feuerwehr: 112 - Rettungsdienst / Notarzt: 112 - Krankentransport: 19222 - Giftnotruf: 06131 19240 - Kreiskrankenhaus Groß-Gerau, Wilhelm-Seipp-Str. 3, Groß-Gerau, 06152 9860, [www.kreisklinik-gg.de](http://www.kreisklinik-gg.de) - GPR-Klinikum Rüsselsheim, August-Bebel-Str. 59, Rüsselsheim, 06142 88-3170, [www.gp-ruesselsheim.de](http://www.gp-ruesselsheim.de) - Klinikum Frankfurt-Höchst, Gotenstr. 6-8, Frankfurt, 069 31060, [www.klinikumfrankfurt.de](http://www.klinikumfrankfurt.de) - Universitätskliniken Frankfurt, Theodor-Stern-Kai 7, Frankfurt, 069 63010, [www.kgu.de](http://www.kgu.de)**

#### Ärzte

**Ärztliche Versorgung außerhalb der Sprechzeiten:**

**Telefon 116 117 (bundesweit, Anruf kostenlos)**

**Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, August-Bebel-Straße 59, Rüsselsheim, 06142 88-3170**

**Montag, Dienstag, Donnerstag von 19 bis 7 Uhr**

**Mittwoch, Freitag 14 bis 7 Uhr**

**Samstag, Sonntag 7 bis 7 Uhr durchgehend.**

**Freitag, 19. Januar:** Dr. Zwirner, Jahnstraße 7, Telefon 4598

**Samstag, 20. Januar:** Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Sonntag, 21. Januar:** Bereitschaftszentrale Rüsselsheim, siehe unter „Ärzte“

**Montag, 22. Januar:** Dr. Kleineidam, Gartenstraße 11-13, Telefon 90900

**Dienstag, 23. Januar:** Dr. Zwirner, Jahnstraße 7, Telefon 4598

**Mittwoch, 24. Januar:** Dr. Sprenger, Wiechertstraße 1, Telefon 61001

**Donnerstag, 25. Januar:** Dr. Wesolowski, Martin-Luther-Straße 3, Telefon 5248

**Freitag, 26. Januar:** Dr. Selema, Jahnstraße 7, Telefon 4598

#### Apotheken

Die Notdienstbereitschaft wechselt täglich. Sie beginnt um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Tag um 8.30 Uhr. Zusätzlich zu den genannten Apotheken sind die Flughafen-Apotheken der Metropolitan Pharmacy Frankfurt geöffnet zu folgenden Zeiten:  
Terminal 1/B Ebene 2 (Shopping Boulevard): 6.30 - 21.00 Uhr  
Terminal 2 Ebene 3 (Shopping Plaza): 7.00 - 21.00 Uhr  
THE SQUAIRE Ebene 3 West: 7.00 - 21.00 Uhr  
Die Öffnungszeiten gelten täglich, auch an Sonn- und Feiertagen.

**Freitag, 19. Januar**

Kronen-Apotheke, Rudolf-Breitscheidstraße 25, Kelsterbach,

Telefon 06107 / 4472

**Samstag, 20. Januar**

Pelikan Apotheke, Neu Zeilsheim 42 B, Frankfurt am Main, T elefon 069 / 364516

**Sonntag, 21. Januar**

Europa-Apotheke, Mörfelder Straße 32, Kelsterbach, T elefon 06107 / 9686090

**Montag, 22. Januar**

Albanus Apotheke, Albanusstr. 22, Frankfurt am Main, Telefon 069 / 313380

**Dienstag, 23. Januar**

Adam-Apotheke, Adam-Opel-Straße 59, Rüsselsheim, Telefon 06142 / 796 5300

**Mittwoch, 24. Januar**

Bären Apotheke, Königsteiner Str. 12, Frankfurt am Main, Telefon 069 / 313419

**Donnerstag, 25. Januar**

Taubblick Apotheke, Pfaffenwiese 53, Frankfurt am Main, Telefon 069 / 362770

**Freitag, 26. Januar**

Phönix Apotheke, Mainzer Landstr. 800, Frankfurt am Main, Telefon 069 / 397545

#### Zahnärzte

**Die zahnärztliche Notfallversorgung ist unter der Telefonnummer 01805 60 70 11 zu erfahren. Die Ansage erfolgt tag- und zeitgenau und ist kostenpflichtig, und zwar 14 Cent die Minute aus dem deutschen Festnetz und maximal 42 Cent die Minute über Mobilfunk.**

#### Hilfe, Beratung, Infos, Treffs

**Polizeistation Kelsterbach**

Mörfelder Straße 33 (Rathaus-Neubau), Telefon 06107 7198-0, Fax 0611 327667526

**Feuerwehr Kelsterbach**

Langer Kornweg 15, Telefon 06107 2388

**Bürgertelefon für die Sindlinger Kläranlage**

Telefon 069 212-34666

**Beschwerdeportal Sindlinger Kläranlage**

[app.ortelium.com/sef](http://app.ortelium.com/sef)

**Bürgertelefon für den Industriepark Höchst**

Telefon 069 3054000

**Fluglärm-Beschwerde**

Webseite [www.fraport.com/de/umwelt/schallschutz/haeufige-fragen-fluglaermbeschwerde/fluglaerm-anfragen.html](http://www.fraport.com/de/umwelt/schallschutz/haeufige-fragen-fluglaermbeschwerde/fluglaerm-anfragen.html)

**Bürgertelefon Landkreis Groß-Gerau**

Telefon 06152 989898. Nur bei Gefahrenlagen aktiviert!

**Frauenhäuser**

Frauenhaus Groß-Gerau, Telefon 06152 80000

Rüsselsheim, Wildwasser-Beratungsstelle für sexuell missbrauchte Frauen und Mädchen, Darmstädter Straße 101, Telefon 06142 965760, E-Mail [info@wildwasser.de](mailto:info@wildwasser.de)

**Hebamme**

Claudia Heinz, Kelsterbach, Telefon 06107 6966838, Mobil 0176 24465176, E-Mail [claudia.heinz.hebamme@outlook.de](mailto:claudia.heinz.hebamme@outlook.de)

**Beratung im Quartier der Beratungs- und Koordinationsstelle Altenhilfe**

1. Mi. im Monat 9 Uhr bis 10.30 Uhr, im Atrium, Dahlienstraße 23; 2. Fr. im Monat 10 Uhr bis 12 Uhr, Mandelhain, Mönchbruchstraße 47; 3. Mi. im Monat 13 Uhr bis 14.30 Uhr, Pfarrgasse 2; 4. Fr. im Monat 10 Uhr bis 12 Uhr, Auf der Mainhöhe. Beratungen im Rathaus sowie Hausbesuche zu bedarfsgerechten Terminen finden weiterhin statt!

**Allgemeine Lebensberatung im Quartier**

Di 12 Uhr – 14 Uhr, im Stadtteilzentrum Pfarrgasse 2; Do 15 Uhr – 17 Uhr in der Stadt- und Schulbibliothek, Am Mittelfeld 15; Fr 12 Uhr – 14 Uhr, im Bürgertreff Mainhöhe, Auf der Mainhöhe 7.

Infos unter: 0151 51112329

**Wohnungsanpassungsberatung**

(WABe) des Kreises Groß-Gerau für ältere und behinderte Menschen, Gerti Zorn, 0162-1033430, Kontakt in Kelsterbach: Koordinationsstelle für Altenhilfe, Telefon 06107 773-315.

**Verbraucherberatung**

Rüsselsheim, Marktstraße 29, Telefon 06142 63268, Mo. u. Di. 10-14 Uhr, Mi. 12-18 Uhr, Fr. 10-13 Uhr. Service-Telefon 069 972010-900.

**Schuldnerberatung**

für den Kreis Groß-Gerau, Marktstraße 29, Rüsselsheim, E-Mail [schuldnerberatung-ruesselsheim@verbraucherzentrale-hessen.de](mailto:schuldnerberatung-ruesselsheim@verbraucherzentrale-hessen.de), Terminvereinbarung unter Telefon 06142 966133, Mo. u. Di. 9-16 Uhr, Mi. u. Fr. 9-12 Uhr. Telefonische Beratung (ohne Termin) Mo. 9-12 Uhr, Do. 9-12 Uhr u. 15-18 Uhr.

**Elterntelefon**

Telefon 0800 1110550, Mo., Mi., Fr. 9-17 Uhr, Di., Do. 9-19 Uhr

**Pro familia**

Rüsselsheim, Lahnstraße 30, E-Mail [ruesselsheim@profamilia.de](mailto:ruesselsheim@profamilia.de), Telefon 06142 12142, erreichbar Mo. u. Mi. 14-17 Uhr; Di. u. Fr. 9-12 Uhr. Do. 9-12 Uhr u. 14-17 Uhr. Besuch nur mit Terminvereinbarung.

**Alkohol- und Medikamentenprobleme**

Kreuzbund Fachverband der Caritas, Treff am 1. u. 3. Mo. im Monat, 19 Uhr, ev. Gemeindezentrum Melanchton, Niddastraße 15, Raunheim, Telefon 06142 21563 und 0177 3201804.

**Alzheimer und Demenzkrankengesellschaft e.V.**

Gesprächskreis für Angehörige von Menschen mit Demenz: 07.02., 06.03., 10.04.; 16-18 Uhr im Stadtteilzentrum Mandelhain, Mönchbruchstr. 47.

Einzelberatung vor dem Gesprächskreis (15-16 Uhr) oder im Anschluss daran (18-19 Uhr), nur nach vorheriger Anmeldung in der Geschäftsstelle unter Telefon 06142 210373.

**Familienzentrum / Mehrgenerationenhaus des Caritasverbandes** Kath. Gemeindezentrum, Walldorfer Straße 2 B, Telefon 069 20000-440, E-Mail [caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de](mailto:caritas-kelsterbach@cv-offenbach.de), Mo.-Do. 8-16 Uhr, Fr. 8-14.30 Uhr

**Kleeblatt, Verein für Nachbarschaftshilfe**

Christa Schmidt, Pfarrgasse 6, Telefon 3014902 oder E-Mail [kleeblatt-kelsterbach@t-online.de](mailto:kleeblatt-kelsterbach@t-online.de), Öffnungszeiten: Di. 9-13 Uhr und Do. 14-17.30 Uhr.

**Kleiderkammer**

des DRK in der Waldstraße 110, Öffnungszeiten: Ausgabe und Annahme jeden 1. und 3. Mi. im Monat, 10-11.30 Uhr

nur Annahme jeden 2. und 4. Do. im Monat von 17-18 Uhr.

**Post-Filiale Kelsterbach**

Waldstraße 10, Inhaber Koc GbR, Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 6-18 Uhr, Sa. 6-14 Uhr, Telefon 06107 9856905

**Jobcenter Rüsselsheim**

Eisenstraße 40, 65428 Rüsselsheim, Telefon 06152 9854200

**Finanzamt Groß-Gerau**

Europaring 11-13, 64521 Groß-Gerau, Telefon 06152 992401

#### Störung Wasser- / Gas- / Stromversorgung

**Störungsstelle Trinkwasser**, Stadtwerke Kelsterbach über Polizeistation Kelsterbach, Telefon 06107 71980

**Störungsstelle Gas**, Firma Mainova (24 Std. täglich), Telefon 069 21388110

**Störungsstelle Strom**, Firma Süwag Niederlassung MKW, Frankfurt-Höchst (24 Std. täglich), Telefon 0800 7962787

#### Wertstoffhof

Der Wertstoffhof „Am Südpark 4“ hat folgende Öffnungszeiten:

Mo. u. Di. 8-12 Uhr, Mi. geschlossen, Do. 14-19.30 Uhr, Fr. u. Sa. 9-16 Uhr

#### Evang. Friedensgemeinde Kelsterbach

Pfarramt: Saalburgstr. 30, Tel. 9810046

Gemeindebüro: Brandenburger Weg 7, Tel. 4183

**Sonntag 21.01.**

10.30 Uhr Gottesdienst (Pfr Bundschuh)

Kirchendienst: Frau Baur

Kollekte: für „Meere ohne Plastik/Nord- u. Ostsee vor Müllflut retten“

Naturschutzbund Deutschland e.V.

**Montag 22.01.**

17.00 Uhr Treffen des Krabbelgottesdienstteams

**Donnerstag 25.01.**

19.00 Uhr Friedensgebet

**Sonntag 28.01.**

18.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Stil der Thomasmesse (Pfrin Benoit und Team)

anschließend ist der Eine Welt Laden geöffnet

Der Link zur Onlineteilnahme an den Gottesdiensten befindet sich auf der Homepage [www.friedensgemeinde-kelsterbach.online](http://www.friedensgemeinde-kelsterbach.online)  
Das Gemeindebüro ist donnerstags von 9 bis 12 Uhr geöffnet.

#### Evangelische Christuskirchengemeinde

Gemeindebüro: Tel. 82 66, Fax 63 01 36

Albert-Schweitzer-Straße 30

#### Kirchliche Nachrichten gültig vom 19.01. – 28.01.2024

**Sonntag, 21. Januar 2024**

10:00 Uhr gemeinsamer Gottesdienst in der Christuskirche mit Pfarrer Nico Kopf und anschließendem Neujahrsempfang & Gemeindeversammlung zusammen mit St. Martin

**Mittwoch, 24. Januar 2024**

14:00 Uhr Treffen des Handarbeitskreises im Gemeindehaus

**Donnerstag, 25. Januar 2024**

19:00 Uhr Kirchenchorprobe im Gemeindehaus

**Sonntag, 28. Januar 2024**

9:30 Uhr Gottesdienst mit AM in der Christuskirche mit Pfarrer Nico Kopf

Telefon: Gemeindebüro 06107- 8266 / Pfarrer Nico Kopf 06107-4573  
Öffnungszeiten des Gemeindebüros: mittwochs und freitags 9:30 bis 12:30 Uhr

e-mail: [Christuskirchengemeinde.kelsterbach@ekhn.de](mailto:Christuskirchengemeinde.kelsterbach@ekhn.de)

Homepage: [www.christuskirche-kelsterbach.de](http://www.christuskirche-kelsterbach.de)

#### Ev.-Luth. St. Martinsgemeinde Kelsterbach

Pfarramt/Gemeindebüro, Pfarrgasse 5, Tel. 23 59

#### Ev.-Luth. St. Martinsgemeinde Kelsterbach Gottesdienste und Veranstaltungen

**Sonntag, 21.01.24**

**10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst in der Christuskirche mit Neujahrsempfang und Gemeindeversammlung mit Pfarrer Kopf**  
Kollekte für die eigenen Gemeinden

**11:00 Uhr Gottesdienst der Uri-Gemeinde in der St. Martinskirche und im Haus Feste Burg**

**Donnerstag, 25.01.24**

**16.00 Uhr Konfi-Unterricht**

**Freitag, 26.01.24**

**17.00 Uhr Martinsschrauber  
Reparaturcafé im Sälchen, Untergasse 2**

**Sonntag, 28.01.24**

**KEIN Gottesdienst in St. Martin**

**Wiederkehrende Termine:** Die Übungsstunde des Ev. Posaunenchores findet montags um 19.30 Uhr im Haus Feste Burg, Pfarrgasse 4 statt.

**Gemeindebüro: Sprechzeiten: dienstags und donnerstags von 10:00 - 13:00 Uhr, Tel: 06107-2359**

**E-Mail:** [St.Martinsgemeinde.Kelsterbach@ekhn.de](mailto:St.Martinsgemeinde.Kelsterbach@ekhn.de)

Seit Januar befindet sich unsere Pfarrerin in Mutterschutz und Erziehungsurlaub.

**Die Vertretung übernimmt Pfarrer Nico Kopf/Christusgemeinde  
Tel: 06107-4573, E-Mail: [nicolay.kopf@ekhn.de](mailto:nicolay.kopf@ekhn.de)**

Besuchen Sie uns! [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Ev.-Freikirchliche „Petrusgemeinde“

Gemeindezentrum: Kleiner Kornweg 7
Gemeindebüro:
Waldstr. 99, Tel. 06107/64533, Fax 06107/991297

Regelmäßige Veranstaltungen der Petrusgemeinde

Sonntags:
10:00 Gottesdienst
An jedem 1. Sonntag im Monat ist unser G-Extra-Gottesdienst (das nächste Mal am 4.2.2024): der beginnt erst um 11 Uhr, mit anschließendem, gemeinsamem Mittagessen!
Alle Sonntagsgottesdienste finden in unserem Gemeindezentrum statt. Schauen Sie vorbei, wir freuen uns auf Sie!
Parallel zum Gottesdienst gibt es Kindergottesdienste in zwei Gruppen: für 1-5jährige sowie 6-12jährige.
Mittwochs:
15:30 - 17 Uhr Frauen-Kaffee-Treff „Cafeteeria“
17:30 - 21 Uhr Jugendkreis „FLOW“ für alle Teens und Jugendlichen von 14-20 Jahren.
Weitere und aktuelle Informationen finden Sie immer auf unserer Homepage: www.petrusgemeinde.de
Oder besuchen Sie uns auf:
www.instagram.com/petrusgemeinde\_kelsterbach

Kath. Kirchengemeinde Kelsterbach

Pfarrbüro: Walldorfer Straße 2c, Tel. 3050

Gottesdienstordnung vom 19.01.2024 bis 28.01.2024
St. Markuskirche

(Walldorfer Straße 2C)

Freitag, 19.01.2024
18.00 Uhr Hl. Messe im Gedenken an verstorbene Christa Großkopf
Samstag, 20.01.2024 - 3. Sonntag im Jahreskreis - Tafelsonntag - Kollekte: Gebetswoche für die Einheit der Christen
18.00 Uhr Vorabendmesse im Gedenken an verstorbenen Horst Kastell
Sonntag, 21.01.2024 - 3. Sonntag im Jahreskreis - Tafelsonntag - Kollekte: Gebetswoche für die Einheit der Christen
10.00 Uhr Hl. Messe für die Pfarrgemeinde
10.00 Uhr Kinder Wortgottesdienst im Gemeindezentrum
16.00 Uhr Hl. Messe in portug. Sprache
Mittwoch, 24.01.2024 Hl. Franz von Sales
9.00 Uhr Frauenmesse im Gedenken an verstorbene Teresita Diana, Wenzel Koubek, Grete Bach, Katharina u. Josef Moosbauer
Freitag, 26.01.2024 Hl. Timotheus und Hl. Titus
18.00 Uhr Hl. Messe im Gedenken an verstorbene Gertrud Müller
Samstag, 27.01.2024 - 4. Sonntag im Jahreskreis keine Vorabendmesse
Sonntag, 28.01.2024 - 4. Sonntag im Jahreskreis
10.00 Uhr Hl. Messe die Pfarrgemeinde
anschl. Frührschoppen im Gemeindezentrum mit Info zur PGR - Wahl am Sa. 16.03. u So. 17.03.2024

Herz-Jesu-Kirche

(Bergstr. 11)

Sonntag, 21.01.2024
10.00 Uhr Hl. Messe in kroat. Sprache
Sonntag, 28.01.2024
10.00 Uhr Hl. Messe in kroat. Sprache

weitere Termine:
AK Soziales nächstes Treffen am 23.01.24 um 18.30 Uhr im Gemeindezentrum
Kreativtreff am 24.01.24 um 19.00 Uhr im Gemeindezentrum

Namen und Adressen:

Zum Dienst bereit:
Pfarrer Franz-Josef Berbner, Tel.: 3050
Pfarrbüro: Walldorfer Str. 2C, Tel.: 3050
Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Fr 8.30 - 11.30 Uhr
Fr 15.00 - 17.30 Uhr
Das Pfarrbüro ist zwischen 9.00 - 9.30 Uhr kurzzeitig wegen Dienstganges geschlossen.
Donnerstag geschlossen
Für Sie da: Frau Rohnke-Stein, Frau Heller
e-mail: pfarrbuero@kath-kelsterbach.de
Gemeindeferentin: Marita Bach Tel.: 7016959
e-mail: marita.bach@bistum-mainz.de
Kindertagesstätten: Caritas Netzwerk Fr. Oberbillig Tel.: 069/20000446
Katholische Kirchengemeinde online: www.bistummainz.de/pfarrei/kelsterbach

Freireligiöse Gemeinde Kelsterbach

In der Freireligiösen Landesgemeinschaft Hessen
Rheinstr. 78, 65185 Wiesbaden, Tel. 0611/377715,
Fax 0611/377752, E-Mail: buero@freireligioese-hessen,
Internet: www.freireligioese-hessen.de

Sonstige Glaubensgemeinschaften

Jehovas Zeugen - Gottesdienste und Veranstaltungen

Samstag, 20.01.24, 17:30 Uhr
Vortrag (30 Min.) „Wessen Versprechen vertrauen wir?“
Mittwoch, 23.01.24, 19:00 Uhr

Gemeinde Frankfurt-Süd; Herzogstraße 37, Neu-Isenburg. Die Zusammenkünfte werden auch in Lingala abgehalten. Jeder ist herzlich willkommen! Der Eintritt ist frei.
Unter der Telefonnummer + 49 69 24748066 erhalten Sie weitere Informationen.//www.jw.org

Rohrreinigung Rademacher

Advertisement for Rohrreinigung Rademacher featuring a plumber and services: Rohrreinigung (WC - Küche - Keller - Bad), Kanal TV - Untersuchung, Kanal-Sanierung (Ohne Aufzugraben), Rückstausicherung. Contact: Herr Schreiber, 0151-74330809.

Rätsel Spaß
Kreuzworträtsel | Sudoku

Schmerzfrei radeln

(djd-k). Damit Radfahren auch bei längeren Touren Freude macht und nicht Po, Rücken und Nacken immer wieder schmerzen, kommt es auf die richtige Einstellung der Radgeometrie an. „Vor allem der Sattel muss auf die Körperkonturen der Nutzerin oder des Nutzers passgenau eingestellt sein“, betont Thomas Bayer, Geschäftsführer beim Allgäuer Unternehmen „Die Sattelkompetenz“. Zur richtigen Sitzposition und zum passenden Sattel können spezialisierte Fachhändler sowohl bei neuen als auch bei gebrauchten Rädern beraten. Mithilfe eines Physiotherameters wird die korrekte Sitzgeometrie und anschließend per Satteldruckmessung die passende Sitzlösung ermittelt. Unter www.die-sattelkompetenz.de etwa gibt es ein bundesweites Verzeichnis der Fachhändler und Gesundheitszentren, die diesen Service anbieten.

Bewegung, Naturgenuss und Sightseeing

(djd-k). Mittelgebirgslandschaften wie der Oberpfälzer Wald sind beliebte Wanderregionen. Rund um die sehenswerte Stadt Weiden kommen Bewegungshungrige, Kulturinteressierte und Genießer gleichermaßen auf ihre Kosten. Von hier führen Tourenvarianten unter anderem zum Goldsteig, dem längsten Qualitätswanderweg Deutschlands, und zu Aussichtspunkten wie dem Dreifaltigkeitsberg. Eine Einkehr in einem der am Wegesrand liegenden Gasthöfe lohnt sich nicht nur wegen der regionalen Kulinarik. Fast überall in der nördlichen Oberpfalz kann man seinen Durst auch mit einem süffigen „Zoigl“ löschen und hat mit dem untergärigen Bier gleichzeitig ein immaterielles Kulturerbe Bayerns im Glas. Unter www.weiden-tourismus.info gibt es ausführliche Tipps zu Wanderungen, Sehenswürdigkeiten und Gastronomie.

Numismatiker sucht Münzen aller Art
Numismatiker kauft Münzen aller Art zum Sammlerwert.
Kaufe einzelne Münzen sowie ganze Münzsammlung
Herr Albrecht
Vereinbaren Sie heute noch einen Termin
0151 688 39 338

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
Wir suchen für vorgemerkte Miet-/Kauf-Interessenten
1-4-Zimmer-Wohnungen, Häuser in Kelsterbach
Fellner Immobilien • 0 61 03 / 8 33 09 83

Large grid for a crossword puzzle or Sudoku.

Smaller grid for a crossword puzzle or Sudoku.

Large crossword puzzle grid with clues in German.

**Markisen und Rolläden zu Winterpreisen**

- Haussteuerung/Smart Home
- Balkonverkleidungen
- Elektroantriebe
- ABUS-Sicherheitstechnik
- Garagentore
- Fenster • Haustüren
- Rollläden/Jalousien
- Vordächer
- Carport • Terrassenüberdachung
- Sonnen- und Insektenschutz

**somfy** **roma** **GEISS**

Erlenstraße 5  
65795 Hattersheim-Okriftel  
Tel. 0 61 90 / 10 17

**Markisen**  
moderne Bauelemente GmbH

www.geiss-markisen.de

Zur Erweiterung unseres Eigenbestandes suchen wir weiterhin  
**GRUNDSTÜCKE UND HÄUSER ZUM KAUF**  
Kauf mit lebenslangem Wohnrecht möglich! Unverbindliche kostenfreie Erstberatung sowie diskrete u. seriöse Abwicklung garantiert!

**AIC** **Airport Immobilien Consulting**  
Büro Kelsterbach • 06107 98029 • ankauf@aic24.de

**Maler sucht Arbeit:**  
Ich tapeziere, streiche, verputze, Trockenbau, Spachtelarbeiten, Fliesen legen u.v.m.  
Kostenfreies Angebot! ☎ 0151 / 1913 1096

**Danke**

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann, Vater und Bruder

**Erich Kalisch**  
\* 27.10.1936 † 26.12.2023

In stiller Trauer  
Helga Kalisch, geb. Schupp  
Stefan Kalisch  
Inge Ryll  
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, den 24. Januar 2024 um 13:30 Uhr auf dem Friedhof in Kelsterbach statt.

Statt Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende für den Tierschutzverein Kelsterbach e.V.  
IBAN: DE66 50852553 0005003975

*Alles hat seine Zeit,  
Es gibt eine Zeit der Stille,  
Eine Zeit der Trauer,  
aber auch eine Zeit der Erinnerung*

Nach schwerer Krankheit verstarb meine Tochter, unsere Mutter, meine Oma im Alter von 64 Jahren

**Cornelia Kalcher**  
geb. Mann  
\* 20.06.1959 † 26.11.2023

Im Namen aller Angehörigen nehmen wir Abschied:  
Gisela  
Patrick  
Nathalie, Marlene und Nelson

Wir danken allen, die ihre aufrichtige Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten. Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung fand am 18.01.2024 auf dem Friedhof Kelsterbach statt.

**RMI** Immobilien in Ihrer direkten Nachbarschaft

**Kelsterbach: Villa in Bestlage – Rarität für Liebhaber**  
Einfamilienhaus, vollunterkellert mit ca. 244 m² Wohn- und Nutzfläche – Romantischer Garten – Grund 856 m² – Schicke, große, neuwertige Küche – Stuck, Erker, hohe Decken – Kachelofen – Wintergarten, Terrasse, Balkon – Garage, voll unterkellert

**Kaufpreis 930.000,- €**  
**Keine weitere Käuferprovision**

Baujahr: 1930 - Brennstoff: Gas - Energieausweis gültig bis 31.08.2033 - Energiebedarf: 360,50 kWh/m²/a, E-Effiz.: H

**Kelsterbach: Elegantes Nest für 1 Person**  
2-Zimmer-Wohnung, ca. 54 m² Wohnfläche – Neuwertig, frisch renoviert – Elegante, vollausgestaltete Küche – Bodengleiche Dusche – Fußbodenheizung – Terrasse und kleiner Garten – PKW-Stellplatz vor dem Haus im Mietpreis enthalten

**Kaltmiete 850 € plus Nebenkosten 150 €**  
**Kaution 2.550 €**

Baujahr: 2015 - Brennstoff: Gas - Energieausweis gültig bis 26.06.2026, Energiebedarf: 44,9 kWh/m²/a, A

**Kelsterbach Haus Ludwig – Stille u. Luxus im Souterrain**  
Flexibles Wohnen für individuelle Lebensbedürfnisse – Top Lage – Voll möbliert und mit allem ausgestattet – Geschmackvoll ausgestaltete Küche mit Geschirr ... – Fernseher 4K smart TV (Webbrowser, Quad Core Pro, ...) – Boxspringbett, Fußbodenheizung, Balkon – Pauschalmiete inklusive aller Nebenkosten

**Pauschalmiete 1.570 €**  
**Kaution 3.140 €**

Baujahr: 1999 - Brennstoff: Luft-Wärme-Pumpe - Energieausweis gültig bis 29.01.2029 - Energiebedarf: 28,0 kWh/m²/a, A+

**Zukünftig nichts mehr verpassen –**  
Das Neueste in unserem Portfolio erfahren, und zwar Tage bevor wir damit ins breite Marketing gehen!

**Registrieren Sie sich kostenlos unter RMI-Marktplatz.de**

**RMI unterstützt Kleeblatt Kelsterbach e. V.**  
mehr unter: [www.kleeblatt-kelsterbach.de](http://www.kleeblatt-kelsterbach.de) oder 06107-3014902

**Wertermittlung für Ihre Immobilie – GUTSCHEIN**  
Möchten auch Sie Ihre Immobilie verkaufen? Dann sollten Sie wissen, was diese WERT ist! Schätzen Sie Ihre Immobilie zu niedrig ein, verschenken Sie bares Geld. Ein zu hoher Preis macht Ihre Immobilie zum Ladenhüter. Meine professionelle Beratung bringt Ihnen Sicherheit.

**Ich freue mich auf Ihren Anruf!**

**Andrea Zibulak 06107-990385 - [www.RMI-Kelsterbach.de](http://www.RMI-Kelsterbach.de)**

In großer Trauer nehmen wir Abschied von unserem geliebten Bruder, Vater und guten Freund

**Erich Kalisch**  
♥ 27.10.1936 † 26.12.2023

Du warst immer für uns da.  
Die Beisetzung findet am 24.01.2024 um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Kelsterbach statt.

Die Trauerdanksagung in Ihrem Mitteilungsblatt.

**ABSCHIED nehmen**

Herzlichen Dank allen, die meinen geliebten Mann und unseren herzenguten Vater auf seinem letzten Weg begleitet haben.

**Günter Raitza**  
16.05.1948 - 21.12.2023

Danke für die tröstenden Worte, die Umarmungen, sowie die Geld- und Blumenspenden.

Roswitha, Torsten und Daniel

*Das Leben ist wie eine Oper,  
nur hier schreibst, komponierst und inszenierst du sie selbst.  
Du bist Komponist, Dirigent, Orchester und auch Hauptdarsteller zugleich.  
Drum genieße jede einzelne Arie deines Lebens,  
bevor der letzte Akt endet und der Vorhang fällt, still und ohne Applaus.*

**Franz-Josef Cramer**  
'Franzel'  
\* 6. Januar 1940 † 21. Dezember 2023

Im Namen der Familie Cramer  
**Toni und Sabine**  
und alle, die ihm nahe standen

Behaltet mich so in Erinnerung wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens bei euch war.

Traueranschrift: Toni Cramer, Altstadtstraße 11, 59846 Sundern-Allendorf  
Die Trauerfeier ist am 23. Januar 2024 um 11.00 Uhr in der Trauerhalle auf dem Kelsterbacher Friedhof, Friedhofstraße 40 in Kelsterbach; anschließend ist die Urnenbeisetzung.  
Von Kranz- und Blumenspenden bitten wir abzusehen.

Der Tod ist nicht das Ende, nicht die Vergangenheit, der Tod ist nur die Wende, Beginn der Ewigkeit.

**Petra Roethlinger**  
\* 21.08.1961 † 25.12.2023

**D** für alle Zeichen der Freundschaft, die die Verbundenheit mit Petra zum Ausdruck brachten  
**A** für alle persönlichen Worte und Briefe  
**N** für Blumen, Kränze und Spenden  
**K** für die Teilnahme an der Trauerfeier  
**E** für die Begleitung auf dem letzten Weg für ein stilles Gebet

*Dietmar, Daniel, Jessica, Henri und Mats*  
Kelsterbach, im Januar 2024